



Bản Tin Mục Vụ

Giáo Xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp Our Mother of Perpetual Help Parish

2121 West Apollo Rd, Garland, TX 75044
Điện thoại: (972) 414-7073 ♦ Fax: (972) 530-6428
Web: www.dmhcg.org

Chúa Nhật III Mùa Chay

Ngày 07-03-2010

CHÍNH XỨ & PHÓ XỨ

Lm. Phêrô Bùi Quang Tuấn, DCCT
Lm. Phaolô Nguyễn Tất Hải, DCCT

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Ô. Trần Ngọc Oanh -trannoanh@yahoo.com

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Ô. Phạm Hữu Tuấn 469-879-9729

BAN ĐIỀU HÀNH

Ô. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

KHỐI PHỤNG VỤ

Ô. Phạm Đức Hùng 469-212-3452

Ban Thừa Tác Vụ Rước Lễ

Ô. Lý Phước Hồng 972-530-6220

Ban Thừa Tác Vụ Sách Thánh

Ô. Bùi Quang Huấn 972-470-0772

Ca Đoàn

Thánh Linh 972-231-4084

Trình Vương 972-496-2789

Augustine 972-335-1623

Fiat 972-530-2258

Thiếu Nhi 214-207-8548

KHỐI HÔN NHÂN GIA ĐÌNH

Ban Giáo Lý Dự Tông

A. Đàm Hữu Thư 972-523-0037

Ban Dự Bị Hôn Nhân

Ô. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

CT Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình

A. Jimmy Hoàng Kim. . . . 469-348-8160

HỘI ĐOÀN

Đoàn Liên Minh Thánh Tâm

Ô. Nguyễn Th. Trung . . . 972-475-1645

Hội Các Bà Mẹ Công Giáo

Bà Phạm Thị Vân 972-496-2042

Hội Đạo Bình Đức Mẹ (Legio Marie)

Cô Trần Trinh 972-530-9177

Đoàn Thanh Niên Công Giáo

A. Trần Tiến 972-544-5669

Ban Trật Tự

A. Jimmy Hồng Kim. . . . 469-348-8160

Nhóm Nguồn Sống

A. Nguyễn Anh Cường . . 972-675-5625

KHỐI THỂ THAO

A. Đinh Văn Chương214-684-3120

Ghi Danh Gia Nhập Giáo Xứ

Theo quy định của Giáo Phận, người Công Giáo cần ghi danh gia nhập vào Giáo Xứ nơi thường trú và tham dự phụng vụ để thuận tiện cho việc lãnh nhận các phép Bí Tích. Xin sớm liên lạc với Văn Phòng GX để ghi danh gia nhập và nhận Sổ Danh Bộ với Sổ Gia Đình Công Giáo.

Chương Trình Mục Vụ

Thánh Lễ Chúa Nhật

Lễ I (Lễ Gia Đình) 8:00 AM

Lễ II (Lễ Thanh Niên) 10:00 AM

Lễ III (Lễ Thiếu Nhi) 12:00 PM

Lễ IV (Lễ Gia Đình) 5:00 PM

Ngày Thường

Thánh Lễ 7:00 AM và 7:00 PM

Thứ Bảy

Khấn ĐMHCĐ 5:30 PM

Thánh Lễ 8:00 AM và 6:00 PM

Thứ Năm Đầu Tháng

Thánh Lễ, Châu Lược 7:00 PM

Thứ Sáu Đầu Tháng

Châu Đền Tạ, Thánh Lễ 6:00 PM

Lễ Trọng - Buộc

Thánh Lễ (sáng) 6:45 AM và 9:00 AM

Thánh Lễ (chiều) 7:00 PM và 9:00 PM

Đọc Kinh Tôn Vương Chúa Nhật

Xin liên lạc với các Trưởng Khu.

Giải Tội

Ngày thường 6:00 PM - 7:00 PM

Thứ Bảy 5:00 PM - 6:00 PM

Hoặc theo hẹn

Rửa Tội

Xin liên lạc với VPGX trước đầu tháng để được hướng dẫn Rửa Tội lúc 7:00 PM Thứ Bảy đầu tháng và Rửa Tội lúc 4:00 PM Thứ Bảy tuần II mỗi tháng.

Lớp Giáo Lý Tân Tòng - Dự Bị Hôn Nhân

Xin liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ.

Hôn Phối

Cần liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ ít nhất sáu tháng trước ngày cưới để làm hồ sơ Hôn Phối.

Chúa Nhật: Giáo Lý - Thiếu Nhi - Việt Ngữ

Giáo Lý 9:45 AM - 10:40 AM, 3:45 PM - 4:40 PM

Thiếu Nhi Thánh Thể 1:45 PM - 2:40 PM

Việt Ngữ 10:45 AM - 11:40 AM, 2:45 PM - 3:40 PM

Giờ Làm Việc Văn Phòng Giáo Xứ

Thứ Hai - Thứ Sáu 09 AM - 12 PM, 2 PM - 4

Lịch Trong Tuần

Thứ Hai 07-03-2010	Xh 3:1-8,13-15; Tv 103:1-11; 1Cr 10:1-6,10-12; Lc 13:1-9
Thứ Ba 08-03-2010	2 V 5:1-15; Tv 42:2-3; Lc 4:24-30
Thứ Tư 09-03-2010	Đnl 4:1,5-9; Tv 147:12-20; Mt 5:17-19
Thứ Năm 10-03-2010	Gr 7:23-28; Tv 95:1-9; Lc 11:14-23
Thứ Sáu 11-03-2010	Hs 14:2-10; Tv 81:6-17; Mc 12:28-34
Thứ Bảy 12-03-2010	Hs 6:1-6; Tv 51:3-21; Lc 18:9-14
Chúa Nhật 14-03-2010	Chúa Nhật IV Mùa Chay Gs 5:9,10-12; Tv 34:2-7; 2 Cr 5:17-21; Lc 15:1-3,11-32

Các Giáo Khu

Giáo Khu 1: Ô. Trần Văn Mão.....(214)-629-4485
Giáo Khu 2: Ô. Phạm Huy Thế(214) 680-2432
Giáo Khu 3: Ô. Nguyễn Hữu Đào.....(972) 276-9879
Giáo Khu 4: Ô. Nguyễn Văn Thông.....(972) 530-4935
Giáo Khu 5: Ô. Ngô Suốt.....(972) 644-5790
Giáo Khu 6: Ô. Nguyễn Văn Tiến.....(972) 479-0230
Giáo Khu 7: Ô. Nguyễn Hưng.....(214) 547-9241
Giáo Khu 8: Ô. Nguyễn Th. Trung.....(972) 475-1645
Giáo Khu 9: Bà Vũ Thị Lạc.....(972) 758-7492
Giáo Khu 10: Ô. Phạm Văn Địa.....(469) 288- 2310
Giáo Khu 11: Ô. Lê Tấn Dũng(972)384-0366
Giáo Khu 12: Ô. Nguyễn Kỳ Sơn.....(972) 679-7339

CÁI NHÌN NỘI TÂM

ĐTGM. Giuse Ngô Quang Kiệt

Mùa Chay là mùa sám hối. Sám hối là đổi mới tâm hồn. Muốn đổi mới tâm hồn, phải đổi mới cách nhìn về con người và cuộc đời, về bản thân và tha nhân. Hôm nay, Chúa Giêsu dạy ta những cách nhìn thời cuộc và biến cố theo tinh thần của Người.

Thông thường, trước một biến cố, ta dễ có cái nhìn chính trị. Hôm nay, người ta thuật lại việc Philatô giết những người Do Thái trong Đền Thờ. Thời ấy, đế quốc Rôma đang thống trị nước Do Thái. Philatô là viên tổng trấn của Rôma. Tường thuật biến cố đau thương này, người ta mong Chúa Giêsu có cái nhìn

chính trị, dấn thân vào chính trị. Người ta mong Chúa Giêsu kết án Philatô. Không bàn chính trị, không làm chính trị, cho dù sau này Chúa Giêsu vẫn bị kết án vì một tội chính trị. Không kết án Philatô, dù sau này chính Người bị viên tổng trấn này kết án.

Trước mọi biến cố, Chúa Giêsu muốn ta có một cái nhìn tôn giáo, vượt lên trên lĩnh vực chính trị. Từ một câu hỏi thuộc bình diện chính trị, Chúa Giêsu đã đưa ra một giải đáp thuộc bình diện tôn giáo. Từ một biến cố gây xôn xao dư luận, Chúa Giêsu mời gọi ta hãy ăn năn sám hối. Từ cái chết của thể xác, Chúa Giêsu hướng suy nghĩ ta tới cái chết của linh hồn: “Các ông tưởng mấy người Galilê đó bị như vậy là vì họ tội lỗi hơn những người Galilê khác sao? Tôi nói cho các ông biết, không phải thế đâu; nhưng nếu các ông không sám hối, thì các ông cũng sẽ chết hết như vậy”.

Đối với người khác, ta dễ có cái nhìn kết án. Khi gặp một người mù từ thuở mới sinh, người ta hỏi Chúa Giêsu: “Đây là do tội nó hay tội của cha mẹ nó?”. Gặp người phụ nữ phạm tội ngoại tình, người ta muốn kết án

chị. Ta có thói quen cho rằng thành công là một ân huệ Chúa thưởng cho người đạo đức, còn tai hoạ là hình phạt Chúa dành cho kẻ tội lỗi. Hôm nay, chứng kiến những nạn nhân bị thiệt mạng, những người tường thuật đều nghĩ rằng những nạn nhân ấy chết vì họ tội lỗi, còn tôi vô sự, điều đó chứng tỏ tôi vô tội. Chúa Giêsu lên tiếng

cảnh báo họ: Các ông cũng là kẻ tội lỗi. Nếu các ông không ăn năn hối cải, các ông sẽ chết thảm khốc hơn những nạn nhân kia nữa. Chúa Giêsu dạy ta có cái nhìn bao dung. Nếu có phải xét đoán, hãy xét mình trước khi xét người. Nếu có phải lên án, hãy lên án chính bản thân mình trước khi lên án người khác: “Hãy lấy cái đà ra khỏi mắt người trước, rồi người sẽ thấy rõ để lấy cái rác ra khỏi mắt anh em”. “Ai trong các ông

vô tội hãy ném đá chị này trước đi”.

Sau cùng, ta thường có cái nhìn ảo tưởng. Ta xây dựng những chương trình to lớn, những tham vọng đổi mới xã hội. Chúa Giêsu dạy ta hãy có cái nhìn thực tế: Đừng ảo tưởng với những chương trình to tát, lấp biển vá trời. Hãy bắt đầu bằng những việc nhỏ bé. Đừng có ảo tưởng đổi mới xã hội, cải tạo thế giới. Trước hết, hãy đổi mới chính mình, cải tạo bản thân mình. Tục ngữ Trung quốc có câu: Nếu mỗi người trồng hoa trước cửa nhà mình, cả thế giới sẽ biến thành một vườn hoa đẹp. Đổi mới chính mình đó là góp phần vào đổi mới thế giới.

Với những bài học ấy, Chúa Giêsu hướng ánh mắt ta lên cao, vượt thoát lĩnh vực tự nhiên để vươn tới lĩnh vực siêu nhiên. Với những bài học ấy, Chúa Giêsu hướng cái nhìn của ta xuyên qua những lớp bì phủ bên ngoài để soi chiếu vào chiều sâu nội tâm. Với những bài học ấy, Chúa Giêsu hướng cái nhìn của ta ra khỏi những ảo tưởng, đối diện với thực tế bản thân để trước mỗi biến cố ta tự xét và đổi mới chính mình.

Lạy Chúa, xin đổi mới trái tim con. Amen.



CHƯƠNG TRÌNH HUẤN LUYỆN GIẢNG VIÊN GIÁO LÝ

Theo thông báo của Ủy Ban Giáo Lý giáo phận Dallas về việc đẩy mạnh các chương trình giáo lý do quyết định của Đức Cha Giáo Phận Kevin Farrell, các giảng viên giáo lý tại các giáo xứ buộc phải luôn được trau dồi về kiến thức thần học, cách thức giảng dạy, và sự thăng tiến trong đời sống đức tin.

Giáo phận Dallas đã sẵn có chương trình 150 giờ huấn luyện cho các giảng viên giáo lý. Dựa theo chương trình đó, Giáo Xứ ĐMHCG đã xin được tổ chức chương trình ngay tại giáo xứ nhà để các giáo lý viên và nhiều anh chị em trong giáo xứ có cơ hội tham gia các lớp học để trau dồi cho việc giảng dạy giáo lý trong giáo xứ và sống đức tin Công giáo trong sự hiểu biết nhiều hơn. Sau khi học xong chương trình 150 giờ (dự trù sẽ hoàn tất trong 5 năm nếu học viên học tối thiểu 30 giờ mỗi năm hoặc có thể sớm hơn trong vòng 2-3 năm nếu lấy nhiều giờ hơn mỗi năm), các học viên sẽ nhận được Chứng Chỉ Giáo Lý (Diocesan Certificate in Catechesis). Các lớp sẽ được dạy bằng Việt ngữ hoặc Anh ngữ, do quý Linh Mục Việt Nam chung quanh vùng Dallas-Fort Worth và các giảng viên Việt-Mỹ đã được giáo phận chứng nhận.

Chương trình sẽ bắt đầu từ tối thứ Năm 11/03/2010 từ 7:30 - 9:30 PM. Xin các giảng viên giáo lý và những ai (đặc biệt là các bạn trẻ) muốn trau dồi giáo lý để giúp đỡ việc dạy giáo lý của giáo xứ trong tương lai, vui lòng lấy đơn ghi danh ở Văn phòng Giáo xứ.

HỘI TƯƠNG TẾ GIÁO XỨ ĐMHCG THÔNG BÁO

Hội viên: **Nguyễn Hữu Quý**

Số hồ sơ: 206.109

Ngày sinh: 6 tháng 12 năm 1933

Địa chỉ: 3047 Pinon Canyon Richardson, TX 75082

Đã mệnh chung ngày 16 tháng 2 năm 2010 tại Richardson, Texas. Hưởng thọ 77 tuổi.

Hội đã đặt vòng hoa phúng điếu, đăng báo phân ưu với gia đình người quá cố.

Chiếu theo nội qui Hội đã trao số tiền \$2,720 đến người thừa kế là bà Hoa Thị Nguyễn

(100% tang phí với số hội viên hiện diện là 272 hội viên)

Xin quý hội viên đóng tiền bồi hoàn tang phí là \$10 cho bà Thân (Phiến) tại bàn xin lễ nhà thờ sau các Thánh lễ Chúa Nhật.

Hạn chót là ngày Chúa Nhật 21 tháng 3 năm 2010.

Check xin đề: **Hoi Tuong Te**

TM Ban Điều Hành Hội
Đặng Hiếu Sinh

PHỤNG CA

Nhập Lễ: *Hướng Nhìn Chúa* (TV-24)

ĐK: Ngày đêm mắt con luôn hướng nhìn về Chúa. Vì Chúa gỡ chân con thoát khỏi lưới dò. Xin Chúa đoái nhìn và thương nghe tiếng con kêu. Vì con cô độc và thân con khổ đau.

1. Chúa khiến lòng con hết ưu phiền. Chúa cứu đời con khỏi sầu vương. Đoái thương con vất vả đảo điên, thứ tha cho tất cả tội khiên.

2. Giữa ác thù muôn ức muôn nghìn. Chúa giữ mạng con được bình yên. Vững tâm liêm chính đợi trông Chúa, Israel thoát khỏi nguy biến.

Đáp Ca (TV 102):

Chúa là Đấng từ bi và hay thương xót.

Câu Xướng:

Này là lúc thuận tiện, này là ngày cứu độ.

Đâng Lễ: *Con Đâng Hy Lễ Này* (Bài 113)

Hiệp Lễ: *Nguồn Trợ Lực Đời Tôi* (Bài 181)

Đừng Bỏ Tôi Đơn Hành (Bài 180)

Kết Lễ: *Hãy Tĩnh Thức* (Bài 1)

TĨNH TÂM MÙA CHAY THÁNH

Để dọn lòng mừng Đại Lễ Chúa Phục Sinh, Giáo Xứ có tổ chức Tĩnh Tâm trong 2 ngày 12 và 13 tháng 3.

Cha Giảng Tĩnh Tâm:

Linh Mục Nguyễn Khắc Hy, Dòng Xuân Bích, Giáo sư Đại chủng viện tại Washington D.C.

Thứ Sáu 12/3:

* 6:30 Thánh Lễ (sớm hơn bình thường 30 phút)

* 7:00 giảng phòng và hội thảo

Thứ Bảy 13/3:

* 6:00 Thánh Lễ

* 7:00 giảng phòng và hội thảo

Kính mời Cộng đoàn Dân Chúa thu xếp công việc và sốt sắng tham dự tĩnh tâm.

Sống đạo:

THA THỨ LÀ CHIẾN THẮNG CHÍNH MÌNH



Thánh Clémentê Hofbauer, nổi tiếng là một người nóng tính. Ngài được cử làm bề trên một cô nhi viện. Một hôm trong nhà không còn lương thực, Clémentê đã phải đích thân đi xin ăn. Ngài vào nhà một người giàu có đang tổ chức một sòng bạc. Người chủ nhà vừa gặp cơn đen lại vừa bị người hành khất quấy rầy. Ông không kiềm nổi cơn bực bội nên đã nhổ tung nước bọt vào mặt thánh nhân. Nếu bình thường có lẽ Clémentê đã có phản ứng mạnh. Nhưng vốn luyện tập nhẫn nại và khiêm tốn, nên ngài đã đứng lên lau mặt rồi vui vẻ nói với người đã phỉ nhổ mình: "Đó là quà ông dành cho tôi, xin cảm ơn ông. Thế còn quà của các trẻ mồ côi đâu?" Bị đánh động bởi cử chỉ điềm nhiên vui vẻ của thánh nhân, người chủ nhà đành phải lấy tiền trao cho ngài để giúp đỡ các em mồ côi. Cái dũng của thánh nhân chính là biết dùng sự thình lạng, nhẫn nhục và lòng khiêm tốn để biến cái tâm hồn con người. Cổ nhân thường nói: "*Một câu nhin bằng chín câu lành.*"

Không có sức mạnh nào có thể thắng nổi sự bạo động cho bằng lòng tha thứ. Bởi vì dù cho khí giới có tối tân và có sức đe dọa đến đâu cũng không thể thuyết phục được tâm hồn con người. Chỉ có lòng tha thứ mới có thể bẻ gãy những ranh giới cái tôi cổ hữu của con người.

Kính thưa quý vị và các bạn,

Cái dũng của thánh nhân đó là biết tha thứ cho những ai đối xử không tốt với mình, và ngay cả khi họ có ý hãm hại mình. Vậy sức mạnh nào mà những con người trần mắt thịt như chúng ta đây có thể thực hiện được điều đó? Đó chính là lòng khiêm tốn.

Sự khiêm tốn được cho là đức tính căn bản trong quá trình học làm người, đặc biệt là học biết tha thứ. Chính sự khiêm tốn nhắc nhở chúng ta về thân phận thật sự của con người: Nay còn mai mất. Sự khiêm tốn cũng dạy cho chúng ta biết giá trị thật của con người không phải ở chỗ ai hơn ai thua, nhưng là sống làm sao cho đẹp tình người.

Trận động đất tại Haiti hôm ngày 12 tháng giêng vừa qua cho chúng ta thấy về sự thật của thân phận con người. Vậy nếu thân phận con người vốn mong manh như hoa cỏ, thì hơn thua nhau điều gì mà không làm hòa với nhau, không tha thứ cho nhau? Tác giả Ann Shields trong cuốn sách Tại Sao Phải Tha Thứ, nêu lên sự thật rằng: Thảm họa và tai ương sẽ làm cho đầu gối chúng ta mềm ra và quì xuống. Nhưng thật không may, có những con người khi quì xuống để nói lời xin lỗi với người thân mình, thì người thân mình đã vĩnh viễn ra đi. Những lời xin lỗi muộn màng đối với những người đã khuất không những không mang lại ý nghĩa gì, nhưng còn để lại những vết thương khó được chữa lành cho chính mình trong suốt cuộc đời.

Bạn thân mến, nếu hôm nay bạn không biết nói lời xin lỗi với người thân của mình, thì bạn còn đợi đến bao giờ? Liệu rằng ngày mai bạn có còn cơ hội để nói hai tiếng xin lỗi?

Thưa bạn, **Tha thứ không phải là chịu thua kẻ đối đầu, nhưng chiến thắng-chiến thắng chính mình.**

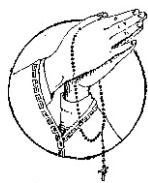
Br. Huynh Quảng

LỊCH TRÌNH SINH HOẠT GIÁO XỨ**Tháng 03 / 2010**

- 12-13 (Thứ Sáu-Thứ Bảy) 6:30PM - Thánh Lễ.
7:00pm - Giáo Xứ Tĩnh Tâm Mùa Chay.
- 13: Thứ Bảy 4:00PM Rửa tội trẻ em.
- 14 **Chúa Nhật 8:00am, 10:00am**
Giảng Tĩnh Tâm Mùa Chay.
- 15: Thứ Hai: Giải Tội Mùa Chay.
6:30pm Thánh Lễ; 7:00PM Giải Tội.
- 19: **Lễ Kính Thánh Cả Giuse**
Bổn Mạng Giáo khu 2 & Giáo khu 11.
- 22: Thứ Hai: Giải Tội Mùa Chay.
6:30PM Thánh Lễ; 7:00PM Giải Tội.
- 23: Ghi danh ESL tại Hội Trường 7:00PM-8:00PM
- 25: **Lễ Truyền Tin**
Hội Đạo bình Đức Mẹ mừng lễ Acies.
- 25: Nhập học ESL 7:00PM -9:00PM

THÔNG BÁO LỚP ESL:

Ghi danh ngày 23/03 lúc 7-8pm
Lớp học bắt đầu ngày 25/03 lúc 7:00 - 9:00pm.

**ĐỌC KINH TÔN VƯƠNG****Lúc 7:00PM Chúa Nhật 07/03/2010**

- Giáo Khu 1:** Ô/B Lương Viết Hùng 972-496-2328
2110. SteamboatSpring Garland, TX 75044
- Giáo Khu 2:** AC Đức Loan 972-495-5191
3210 Ridge Oak Dr Garland, TX 75044
- Giáo Khu 3:** Ô/B Nguyễn Hữu Đào 972-276-9879
1301 Fawnridge Trail, Garland, TX 75042
- Giáo Khu 4:** Ô/B Nguyễn Văn Kết 972-496-1353
2818 Cedar Brook Dr Garland, TX 75040
- Giáo Khu 5:** Ô/B Nguyễn Văn Kiên 214 546 5734
9754 Windham Dr Dallas. TX 75243
- Giáo Khu 7:** Ô/B Trần Đình Hiền 214-578-6190
435 St Andrew Dr Allen, TX 75002
- Giáo Khu 10:** Ô/B Phạm Văn Địa
1817 Lantana Dr Garland, TX 75040
- Giáo Khu 11:** AC Phạm Thái Hùng & Huệ 972-384-1239
309 Cave River Dr, Murphy, TX 75094

BÁO CÁO TÀI CHÁNH**Chúa Nhật 28/02/2010****Quỹ Điều Hành Giáo Xứ**

TTiền Thâu Trong Các Thánh Lễ:	\$11,236.00
Tiền Rửa Tội:	\$80.00
Tiền Quảng Cáo	\$170.00
Bishop's Annual Appeal	\$804.00

Quỹ Trung Tâm Giáo Dục

0340 Phạm Văn Hùng	\$200.00
0423 Trần Ngọc Oanh	\$200.00
0447 Nguyễn Văn Thành	\$200.00
0453 Trần Ngọc Hương	\$100.00
0828 Vũ Hoàng Văn	\$20.00
1897 Allan & Celine Nguyen	\$200.00
Hội Quán	\$3,421.00
Tiền Thu từ Hội Chợ Tết:	\$21,010.06
Tiền Bán Vé Số:	\$40,665.00
Tiền Bán Bánh Chưng:	\$70,490.00

Quỹ Nhà Bình An

0082 Peter & Mary Nguyen	\$100.00
0110 Ân Danh	\$200.00
0111 Vũ Ngọc Tùng	\$100.00
0190 Phạm Thái Hùng (Niche & Plaque)	\$2,200.00
0523 Trần Bá Rinh	\$100.00
0524 Trần Bá Rinh	\$100.00
0541 Nguyễn Huy Đắc	\$100.00

THƯ MỜI

Ngày 19 tháng 03 năm 2010 là ngày lễ kính trọng thể Thánh Giuse, Bổn mạng của Giáo Khu 2. Trân trọng kính mời các gia đình trong Giáo Khu 2 đến **tham dự Lễ Bổn Mạng vào lúc 7:00PM ngày Thứ Sáu 19.03.2010** để cùng cầu nguyện cho nhau, người sống cũng như người đã qua đời; đồng thời cầu bình an cho Giáo Xứ và Giáo Khu.

Vào lúc 7:00 PM, Chúa Nhật ngày 21 tháng 3, kính mời quý cụ, quý ông bà và anh chị em tới **nhà mới của giáo xứ** để Tôn Vương Đức Mẹ. Sau đó xin quý vị vui lòng nán lại để cùng Liên Hoan nhẹ với nhau mừng lễ Quan Thầy trong tình huynh đệ.

Ước mong nhân dịp này, nhờ lời cầu bầu của Thánh Giuse, Giáo Khu chúng ta được Thiên Chúa ban thêm nhiều ơn lành hồn xác cho mọi gia đình trong Giáo Khu.

Ban Điều Hành Giáo Khu 2

Tháng Ba - Kính Thánh Giuse:

CHÂN DUNG NGƯỜI ĐI TRONG ĐÊM TỐI

Trong các bức vẽ thánh Giuse, tôi thích nhất bức tranh vẽ Thánh Giuse đưa Đức Mẹ và Chúa Giêsu trốn sang Ai Cập. Bầu trời đen thẫm, một vài tia chớp lóe lên ở cuối chân trời vừa soi đường cho Thánh Giuse, vừa báo hiệu cơn giông bão sắp tới. Đức Maria bồng Chúa Giêsu ngồi trên lưng lừa. Thánh Giuse dắt lừa. Cả người, cả lừa như lẩn vào màn đêm. Bức tranh không chỉ đẹp ở nét vẽ gợi cảm mà còn đẹp về ý nghĩa. Ngắm nhìn bức tranh, tôi thấy hiện lên cả cuộc đời Thánh Giuse, một đời bước đi trong đêm tối.

Thánh Giuse đã đi trong đêm tối đức tin. Ngài đã sống chung với Đức Maria và Chúa Giêsu, những con người của huyền nhiệm. Một người bình thường đã là một thế giới huyền bí. Một con người của huyền nhiệm lại càng sâu xa bí ẩn hơn bội phần. Đi bên những huyền nhiệm cũng như đi trong đêm tối, Thánh Giuse không hiểu gì hết. Không hiểu mà vẫn phải đón nhận. Không hiểu mà vẫn phải tin, phải yêu. Không hiểu mà vẫn phải đồng hành hết suốt cuộc đời. Thánh Giuse giống như một người lính canh, được cấp trên giao cho một chiếc hộp đóng kín. Người lính canh chỉ có nhiệm vụ canh giữ mà không được phép mở ra. Trong hộp có gì? Có thể là một kho tàng quý giá. Nhưng cũng có thể chỉ là một chiếc hộp rỗng không. Không biết, nhưng vẫn phải canh giữ.

Thánh Giuse đã đi trong đêm tối im lặng. Ngài đi trong sự im lặng của Đức Maria người bạn yêu quý. Trước những mâu nhiệm cao cả, Đức Maria đã lặng thinh không nói. Ngài đi trong sự im lặng của Đức Giêsu. Thiên Chúa làm người là một mâu nhiệm ẩn giấu vì Đức Giêsu không hề hé lộ thân phận. Ngài đi trong sự im lặng của Thiên Chúa. Thiên Chúa không bao giờ trực tiếp nói với Ngài. Chỉ có vài lần mà chỉ là những tiếng vọng mơ hồ giữa đêm khuya trong giấc ngủ, vẫn là ngôn ngữ của im lặng. Ngài đi trong im lặng của chính mình.

Trong cả 4 Phúc Âm không thấy ghi lại lời nào của Thánh Giuse. Ngài bước đi trong âm thầm lặng lẽ. **Thánh Giuse đã đi trong đêm tối lãng quên.** Ngài bị lãng quên trong một làng quê nhỏ bé, trong thân phận nghèo hèn của bác thợ mộc. Người ta không bao giờ nhắc đến Ngài. Nếu có nhắc đến cũng chỉ để chê bác ái, dè bĩu, hạ thấp thân phận của Đức Giêsu: "Giêsu con của bác Giuse thợ mộc tầm thường ấy mà. Có làm gì nên chuyện". Ngài bị lãng quên luôn luôn ở phía sau, luôn luôn chìm trong bóng tối. Từ khi Đức Giêsu khôn lớn không ai nói gì về Thánh Giuse nữa. Ngài chìm vào đêm tối quên lãng. Ngài luôn luôn đóng vai phụ, như

hình ảnh người dắt lừa đi trong đêm tối.

Thánh Giuse đã đi trong đêm tối thử thách thân phận nghèo hèn. Sống trong im lặng và lãng quên, nhưng những thử thách Ngài phải đương đầu lại rất cam go. Rất hiền lành, nhưng phải đương đầu với Hêrôđê hung hãn. Mình giữ mình chưa xong, lại còn phải che chở cho một hài nhi sơ sinh và một sản phụ yếu ớt. Nhưng những thử thách khốn khó về thể lý, dù cam go thế nào cũng còn chịu được, những thử thách đức tin mới thật là khủng khiếp. Đức Maria là Mẹ Thiên Chúa ư? Đức Chúa Giêsu là Con Thiên Chúa ư? Thật khó mà tin được. Sao Con Thiên Chúa quyền uy đường ấy lại bé nhỏ yếu ớt nghèo hèn thế này? Sao Vua Trời vinh hiển lại phải trốn chạy một ông vua trần thế. Các thử thách làm cho đêm tối càng đen hơn, càng dày hơn, càng sâu hơn.

Tuy đêm có đen, tuy chân có mỏi, tuy lòng có xao xuyến nhưng Thánh Giuse vẫn bước đi. Tuy thử thách còn nặng nề nhưng Thánh Giuse vẫn chiến đấu. Cha Teilhard de Chardis nói "Người chiến đấu giống như người bơi lội ngoài biển ban đêm. Ban đêm người bơi lội vùng vẫy làm dao động mặt nước biển có ánh sáng lóe lên chung quanh mình".

Thánh Giuse đã chiến đấu. Những chiến đấu mạnh mẽ cũng làm lóe lên ánh sáng soi bước cho chân Ngài đi. Đi trong đêm tối đức tin. Ngài có ngọn lửa đức mến soi đường. Đêm đen lắm nhưng Ngài cứ yêu mến Chúa, cứ gắn bó với Chúa và cứ bước đi với Chúa.

Trong đêm tối im lặng, Ngài đốt lên trong tâm hồn ngọn đèn thao thức, lắng nghe đón chờ. Niềm thao thức khiến tâm hồn Ngài nhạy bén như một phần mỏng. Lời Chúa chỉ thoáng nhẹ như làn gió thoảng phấp phàn đã rung lên. Ý Chúa chỉ mờ ảo trong giấc mơ Ngài đã đọc được và mau mắn thi hành.

Trong đêm tối lãng quên, Ngài có đèn khiêm nhường dẫn lối. Khiêm nhường chìm vào quên lãng, khiêm nhường phục vụ. Khiêm nhường sâu thẳm. Ngài cũng có tâm tình như thánh Gioan Tẩy Giả: "Ngài phải lớn lên, còn tôi phải nhỏ đi".

Trong đêm tối thử thách Ngài thấp lên ngọn đèn tin yêu phó thác. Tin vững vàng vào lời Chúa, hoàn toàn phó thác cho Chúa, để Chúa dẫn đường qua đêm đen mù mịt.

Jos. NQK



SUNDAY LESSON FOR THE YOUTH

"If it does not bear fruit, you can cut it down"

Scripture: *Luke 13:1-9*

There were some present at that very time who told him of the Galileans whose blood Pilate had mingled with their sacrifices. And he answered them, "Do you think that these Galileans were worse sinners than all the other Galileans, because they suffered thus? I tell you, No; but unless you repent you will all likewise perish. Or those eighteen upon whom the tower in Silo'am fell and killed them, do you think that they were worse offenders than all the others who dwelt in Jerusalem? I tell you, No; but unless you repent you will all likewise perish." And he told this parable: "A man had a fig tree planted in his vineyard; and he came seeking fruit on it and found none. And he said to the vinedresser, 'Lo, these three years I have come seeking fruit on this fig tree, and I find none. Cut it down; why should it use up the ground?'. And he answered him, 'Let it alone, sir, this year also, till I dig about it and put on manure. And if it bears fruit next year, well and good; but if not, you can cut it down.'"

LESSON

Jesus was asked by some listeners to address the issue of sin and its consequences in the light of two current disasters that befell the residents of Jerusalem. The first incident occurred in the temple at Jerusalem. Pilate, who was the Roman governor of Jerusalem at the time, ordered his troops to slaughter a group of Galileans who had come up to Jerusalem to offer sacrifice in the temple. We do not know what these Galileans did to incite Pilate's wrath, nor why Pilate chose to attack them in the holiest of places for the Jews, in their temple at Jerusalem. For the Jews, this was political barbarity and sacrilege at its worst! The second incident which Jesus addressed was a natural disaster, a tower in Jerusalem which unexpectedly collapsed, killing 18 people. The Jews often associated such calamities and disasters as a consequence of sin. Scripture does warn that sin can result in calamity! Though the righteous fall seven times, and rise again; the wicked are overthrown by calamity (Proverbs 24:16).

The real danger and calamity which Jesus points out is that an unexpected disaster or a sudden death does not give us time to repent of our sins and to prepare ourselves to meet the Judge of heaven and earth. The Book of Job reminds us that misfortune and calamity can befall both the righteous and the unrighteous alike. Jesus gives a clear warning - take responsibility for your actions and moral choices and put sin to death today before it can destroy your heart, mind, soul, and body as well. Unrepentant sin is like a cancer which corrupts us from within. If it is not eliminated through repentance - asking God for forgiveness and for his healing grace, it leads to a spiritual death which is far worse than physical destruction.

Jesus' parable of the barren fig trees illustrated his warning about the consequences of allowing sin and corruption to take root in our hearts and minds. Fig trees were a common and important source of food for the people of Palestine. A fig tree normally matured within three years, producing plentiful fruit. If it failed, it was cut down to make room for more healthy trees. A decaying fig tree and its bad fruit came to symbolize for the Jews the consequence of spiritual corruption caused by evil deeds and unrepentant sin. The unfruitful fig tree symbolized the outcome of Israel's unresponsiveness to the word of God. The prophets depicted the desolation and calamity of Israel, due to her unfaithfulness to God, as a languishing fig tree (see Joel 1:7,12; Habakuk 3:17; and Jeremiah 8:13). Jeremiah likened good and evil rulers and members of Israel with figs that were good for eating and figs that were rotten and useless (Jeremiah 24:2-8). Jesus' parable depicts the patience of God, but it also contains a warning that we should not presume upon patience and mercy. God's judgment will come - sooner or later - in due course.

Why does God judge his people? He judges to purify and cleanse us of all sin that we might grow in his holiness and righteousness. And he disciplines us for our own good, to inspire a godly fear and reverence for him and his word. God is patient, but for those who persistently and stubbornly rebel against him and refuse to repent, there is the consequence that they will lose their soul to hell. Are God's judgments unjust or unloving? When God's judgments are revealed in the earth, the inhabitants of the world learn righteousness (Isaiah 26:9). To pronounce God's judgment on sin is much less harsh than what will happen if those who sin are not warned to repent.

God, in his mercy, gives us time to get right with him, but that time is now. We must not assume that there is no hurry. A sudden and unexpected death leaves one no time to prepare to settle one's accounts when he or she must stand before the Lord on the day of judgment. Jesus warns us that we must be ready at all times. Tolerating sinful habits and excusing unrepentant sin will result in bad fruit and eventual destruction. The Lord in his mercy gives us both grace and time to turn away from sin, but that time is right now. If we delay, even for a day, we may discover that grace has passed us by and our time is up. Do you hunger for the Lord's righteousness and holiness?

"Lord Jesus, increase my hunger for you that I may grow in righteousness and holiness. May I not squander the grace of the present moment to say "yes" to you and to your will and plan for my life."

Hiểu để sống đạo**IS IT HARD TO BELIEVE THAT THERE IS GOD?**

Dear Father,

It's hard to believe that there is God, I mean it's like whenever we needed help from God and asked him stuff and it never happened. It's really hard to think that he's there watching over us and he knows all about us but we don't know all about him.

At my school they keep telling us that we are from monkey, monkey evolving into human. I know that's not true and it's really hard to believe that God really did created us and stuff like that. I do believe all that but something inside tells me that I'm talking to myself and nothing is there. Why doesn't Jesus let us see him at all?

Sincerely, Jeni

Dear Jeni,

We need faith to survive in daily life. When you go to school, your teacher told you a lot of things, for example history. He or she told you about people and events that happened hundreds or thousands years ago. He told you about places thousands miles away where you have never been. You assumed that he told you the truth and you believe in him. You don't know for sure that there were such people, events, places in the past, but you never question them. You put faith on your teacher. You believe that he told you the truth. You have never seen any of those people in the past, never seen any historical event, yet you believe that they were real. Believing in God is more reasonable than believing in your teacher because we have some signs to start with. We believe in God because we recognize creation as his work. A log of wood cannot split itself into pieces of wood then form themselves into chairs and table. There must be a carpenter who splits wood then nail them together into a chair or table. So the universe must have its being from God who created it.

When we pray to God, we don't simply treat God as a servant who is waiting there to carry out our request. Praying is not a device controlling God. Praying is a relationship between God and us. We may disclose to God who we are and what are our needs. But it is up to God to give us our wish or not. Some people became

angry with God because their prayers were not answered. Those people were acting very childishly. We believe in the God who loves us so much that he gives us his only Son. There should be no doubt about God's love for us. It is because he cares for us that he would not give things could harm us that we asked for unknowingly. So the important thing in praying is to look for God's presence in our life, not fulfilling our own wishes.

We recognize God's presence in our life through all the blessing that we have: a new day to live, our health, family and friends, food, clothings, a home, entertainments, money... Then we also need to see God's presence in all the bad things happen to us so that we can draw some benefit out of that. In seeing God's presence in our lives we get to know God more and more.

God also reveals himself in the Bible, so read the book carefully to know God. In reading the gospels and praying we come to know Jesus and have a loving relationship with Him. Jesus is God in the human face. God shows himself in Jesus who is both God and man. With Jesus we can have a relationship with God as a human being, as a friend, as a father...

Jesus does not appear to most of us because He asks us to have faith in him, to believe in Him freely. If He shows himself to us we are not free to believe; we would not have the choice of not to believe in Him. He wants us to freely believe in Him and love Him.

Evolutionism says that human beings evolve from monkeys. As an intelligent person, which choice would you pick: we, human beings, were created by God or we evolved from apes? God gives us the power to reason so that we can recognize his work in creation. It is an insult to human intelligence to choose evolutionism over God.

God bless.